



**ÅRSRAPPORT**  
**1. juli 2022 - 30. juni 2023**

**Syntax Translation ApS**  
Ny Mæglergårds Alle 31  
2660 Brøndby Strand

CVR nr. 40178953

**Indsender:**

Bays Revisionskontor  
Torvet 1  
4100 Ringsted

**Fremlagt og godkendt**

på den ordinære generalforsamling den 20. september 2023

**Dirigent**

Arne Kiilerich

# Indholdsfortegnelse

## **Ledelsesberetning**

Selskabsoplysninger	3
Ledelsesberetning	4

## **Påtegninger**

Ledespåtegning	5
Revisors erklæring om opstilling af årsregnskab	6

## **Årsregnskab 1. juli - 30. juni**

Resultatopgørelse 1. juli - 30. juni	7
Balance pr. 30. juni	8
Egenkapitalopgørelse	10
Noter	11
Anvendt regnskabspraksis	12

# Selskabsoplysninger

## Selskabet

Syntax Translation ApS  
Ny Mæglergårds Alle 31  
2660 Brøndby Strand

CVR-nr.: 40178953  
Stiftelsesdato: 8. januar 2019  
Hjemsted: Brøndby Kommune  
Regnskabsår: 1. juli 2022 - 30. juni 2023

## Direktion

Arne Kiilerich

## Revisor

Bays Revisionskontor  
Torvet 1  
4100 Ringsted

## Generalforsamling

Ordinær generalforsamling afholdes  
20. september 2023, på selskabets adresse.

# Ledelsesberetning

## Væsentligste aktiviteter

Selskabets væsentligste aktivitet er oversættelse og tolkning.

## Udviklingen i aktiviteter og økonomiske forhold

Selskabet fik i 2022/23 et resultat før skat på kr. -71.612. Ledelsen anser årets resultat for mindre tilfredsstillende.

Ledelsen forventer, at de efterfølgende regnskabsår vil udvise overskud således at kapitalen bliver intakt ved egen indtjening.

## Begivenheder efter regnskabsårets udløb

Der er efter regnskabsårets afslutning ikke indtruffet begivenheder, som væsentligt vil kunne påvirke selskabets finansielle stilling.

## Ledelsespåtegning

Direktionen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 2022/23 for Syntax Translation ApS.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og den finansielle stilling pr. 30. juni 2023 samt af resultatet.

Direktionen anser fortsat betingelserne for at undlade revision for opfyldt.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Brøndby Strand, den 20. september 2023

### **Direktion:**

Arne Kiilerich

# Revisors erklæring om opstilling af årsregnskab

## Til den daglige ledelse i Syntax Translation ApS

Vi har opstillet årsregnskabet for Syntax Translation ApS for regnskabsåret 2022/23 på grundlag af selskabets bogføring og øvrige oplysninger, som De har tilvejebragt.

Årsregnskabet omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter.

Vi har udført opgaven i overensstemmelse med ISRS 4410, Opgaver om opstilling af finansielle oplysninger.

Vi har anvendt vores faglige ekspertise til at assistere Dem med at udarbejde og præsentere årsregnskabet i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Vi har overholdt relevante bestemmelser i revisorloven og FSR - danske revisors Ethiske regler for revisorer, herunder principper vedrørende integritet, objektivitet, faglig kompetence og fornøden omhu.

Årsregnskabet samt nøjagtigheden og fuldstændigheden af de oplysninger, der er anvendt til opstillingen af årsregnskabet, er Deres ansvar.

Da en opgave om opstilling af finansielle oplysninger ikke er en erklæringsopgave med sikkerhed, er vi ikke forpligtet til at verificere nøjagtigheden eller fuldstændigheden af de oplysninger, De har givet os til brug for at opstille årsregnskabet. Vi udtrykker derfor ingen revisions- eller reviewkonklusion om, hvorvidt årsregnskabet er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Ringsted, den 20. september 2023

## **Bays Revisionskontor**

CVR-nr. 20183497

Kim Bay  
Registreret revisor  
mne12805

## Resultatopgørelse 1. juli - 30. juni

Note	2022/23	2021/22
Bruttofortjeneste/-tab	521.869	309.580
1. Personaleomkostninger	-584.806	-499.373
Af- og nedskrivninger af materielle og immaterielle anlægsaktiver	-8.571	0
<b>Resultat før finansielle poster</b>	<b>-71.508</b>	<b>-189.793</b>
Andre finansielle omkostninger	-104	-755
<b>Ordinært resultat før skat</b>	<b>-71.612</b>	<b>-190.548</b>
Skat af årets resultat	15.532	41.833
<b>ÅRETS RESULTAT</b>	<b>-56.080</b>	<b>-148.715</b>
<b>Forslag til resultatdisponering</b>		
Overført resultat	-56.080	-148.715
<b>Disponeret i alt</b>	<b>-56.080</b>	<b>-148.715</b>

## Balance pr. 30. juni

Note	2023	2022
<b>AKTIVER</b>		
<b>ANLÆGSAKTIVER</b>		
2. Immaterielle anlægsaktiver		
Goodwill	<u>51.429</u>	<u>0</u>
<b>Immaterielle anlægsaktiver i alt</b>	<b><u>51.429</u></b>	<b><u>0</u></b>
<b>Anlægsaktiver i alt</b>	<b><u>51.429</u></b>	<b><u>0</u></b>
<b>OMSÆTNINGSAKTIVER</b>		
<b>Tilgodehavender</b>		
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser	<u>69.162</u>	<u>3.145</u>
<b>Tilgodehavender i alt</b>	<b><u>69.162</u></b>	<b><u>3.145</u></b>
Likvide beholdninger	<u>20.167</u>	<u>15.644</u>
<b>Likvide beholdninger i alt</b>	<b><u>20.167</u></b>	<b><u>15.644</u></b>
<b>Omsætningsaktiver i alt</b>	<b><u>89.329</u></b>	<b><u>18.789</u></b>
<b>AKTIVER I ALT</b>	<b><u>140.758</u></b>	<b><u>18.789</u></b>



## Balance pr. 30. juni

Note	2023	2022
<b>PASSIVER</b>		
<b>EGENKAPITAL</b>		
Virksomhedskapital	40.000	40.000
Overført overskud eller underskud	-348.452	-292.371
<b>Egenkapital i alt</b>	<b>-308.452</b>	<b>-252.371</b>
<b>GÆLDSFORPLIGTELSE</b>		
<b>Kortfristede gældsforpligtelser</b>		
Leverandører af varer og tjenesteydelser	12.618	54
Gæld til tilknyttede virksomheder	356.551	214.520
Anden gæld, herunder skyldige skatter og social sikring	80.041	56.586
<b>Kortfristede gældsforpligtelser i alt</b>	<b>449.210</b>	<b>271.160</b>
<b>Gældsforpligtelser i alt</b>	<b>449.210</b>	<b>271.160</b>
<b>PASSIVER I ALT</b>	<b>140.758</b>	<b>18.789</b>

3. Eventualforpligtelser

4. Pantsætninger og sikkerhedsstillelser

## Egenkapitaloppgørelse

	Selskabs- kapital	Reserve for iværksætt er-selskab	Overført resultat	I alt
Egenkapital, 1. juli 2022	40.000	0	-292.371	-252.371
Overført jfr. resultatdisponeringen	0	0	-56.081	-56.081
<b>Egenkapital, 30. juni 2023</b>	<b>40.000</b>	<b>0</b>	<b>-348.452</b>	<b>-308.452</b>

	Selskabs- kapital	Reserve for iværksætt er-selskab	Overført resultat	I alt
Egenkapital, 1. juli 2021	40.000	0	-143.656	-103.656
Overført jfr. resultatdisponeringen	0	0	-148.715	-148.715
<b>Egenkapital, 30. juni 2022</b>	<b>40.000</b>	<b>0</b>	<b>-292.371</b>	<b>-252.371</b>

## Noter

	2022/23	2021/22
<b>1. Personalemkostninger</b>		
Lønninger	578.864	493.958
Andre omkostninger til social sikring	5.942	5.415
	<u>584.806</u>	<u>499.373</u>
Gennemsnitlig antal fuldtidsbeskæftigede	1	1
		<b>Goodwill</b>
<b>2. Immaterielle anlægsaktiver</b>		
<b>Anskaffelsessum:</b>		
Tilgang		60.000
<b>Anskaffelsessum, ultimo</b>		<u>60.000</u>
<b>Akkumulerede af- og nedskrivninger:</b>		
Årets af- og nedskrivninger		-8.571
<b>Af- og nedskrivninger, ultimo</b>		<u>-8.571</u>
<b>Bogført værdi, ultimo</b>		<u>51.429</u>
<b>3. Eventualforpligtelser</b>		
Koncernens selskaber hæfter ubegrænset og solidarisk for kildeskatter på udbytter, renter og royalties indenfor sambeskatningskredsen, og sambeskatningskredsen, og fra og med regnskabsåret 2013 for selskabsskatten af koncernens sambeskattede indkomst.		
Selskabet har ikke påtaget sig kautions-, garanti- eller andre eventualforpligtelser, end de i balancen anførte.		
<b>4. Pantsætninger og sikkerhedsstillelser</b>		
Selskabet har ikke foretaget pantsætninger eller stillet sikkerhed.		

## Anvendt regnskabspraksis

Årsrapporten for Syntax Translation ApS 2022/23 aflægges i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for Regnskabsklasse B med enkelte tilvalg fra højere klasser.

Årsrapporten er udarbejdet efter samme regnskabspraksis som sidste år.

### Generelt om indregning og måling

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes, herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger og nedskrivninger. Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt. Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt. Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor. Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris. Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer inden årsregnskabet aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

## RESULTATOPGØRELSEN

### Nettoomsætning

Med henvisning til Årsregnskabslovens § 32, stk 1 har selskabet sammendraget visse poster i resultatopgørelsen i posten bruttofortjeneste/-tab.

Nettoomsætningen ved salg af handelsvarer og færdigvarer indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang. Nettoomsætning indregnes ekskl. moms og med fradrag af rabatter i forbindelse med salget.

### Andre driftsindtægter og -omkostninger

Andre driftsindtægter og omkostninger indeholder regnskabsposter af sekundær karakter i forhold til virksomhedens hovedaktivitet.

### Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler, tab på debitorer, operationelle leasingomkostninger mv.

### Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager, inklusiv feriepenge og pensioner samt andre omkostninger til social sikring mv. til selskabets medarbejdere. I personaleomkostninger er fratrukket modtagne godtgørelser fra offentlige myndigheder.

# Anvendt regnskabspraksis

## Finansielle poster

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle poster omfatter renteindtægter og -omkostninger, finansielle omkostninger ved finansiel leasing, realiserede og urealiserede kursgevinster og -tab vedrørende værdipapirer, gæld og transaktioner i fremmed valuta, amortisering af realkreditlån samt tillæg og godtgørelse under acontoskatteordningen mv. Udbytte fra kapitalandele indregnes i det regnskabsår, hvor udbyttet deklareres.

## Skat af årets resultat

Årets skat, som består af årets aktuelle skat og forskydning i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte på egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte på egenkapitalen.

## BALANCEN

### Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominel værdi. Værdien reduceres med nedskrivning til imødegåelse af forventede tab.

### Skyldig skat og udskudt skat

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter.

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gælds metode af midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser. I de tilfælde, f.eks. vedrørende aktier, hvor opgørelse af skatteværdien kan foretages efter alternative beskatningsregler, måles udskudt skat på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettiget skattemæssigt underskud, måles til den værdi, hvortil aktivet forventes at kunne realiseres, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme juridiske skatteenhed. Eventuelle udskudte nettoskatteaktiver måles til nettorealiseringsværdi.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Ændring i udskudt skat som følge af ændringer i skattesatser indregnes i resultatopgørelsen. For indeværende år er anvendt en skattesats på 22%.

### Gældsforpligtelser

Gæld i øvrigt er målt til amortiseret kostpris svarende til nominel værdi.